

Distr.
LIMITADA

TD/B/WG.5/L.6/Add.2
24 de marzo de 1994

ESPAÑOL
Original: INGLÉS

JUNTA DE COMERCIO Y DESARROLLO
Grupo Especial de Trabajo sobre la
Interacción entre la Inversión y
la Transferencia de Tecnología
Tercer período de sesiones
Ginebra, 21 a 25 de marzo de 1994
Tema 4 del programa

APROBACION DEL INFORME DEFINITIVO DEL GRUPO ESPECIAL
DE TRABAJO A LA JUNTA DE COMERCIO Y DESARROLLO

Proyecto de informe definitivo del Grupo Especial de Trabajo sobre
la Interacción entre la Inversión y la Transferencia de Tecnología

PRIMERA PARTE

Adición 2

C. Tercer período de sesiones

1. Oradores invitados

1. El tercer y último período de sesiones del Grupo Especial de Trabajo se celebró en marzo de 1994. Al comenzar el período de sesiones, se pidió a siete oradores invitados del sector empresarial que intercambiaran puntos de vista sobre las cuestiones de tecnología relacionadas con la inversión. Sus exposiciones y las deliberaciones efectuadas a continuación figuran en el informe resumido de las "Deliberaciones oficiosas durante el tercer período de sesiones del Grupo Especial de Trabajo sobre la Interacción entre la Inversión y la Transferencia de Tecnología" [anexo II].

2. Las deliberaciones oficiosas se abrieron con una exposición inicial del Sr. Hari Shankar Singhanian (Presidente, Cámara de Comercio Internacional) sobre las maneras de establecer un entorno favorable para la inversión extranjera y la transferencia de tecnología. Reflexionando sobre las empresas transnacionales en tanto que fuente principal de capital y tecnología extranjeros, el Sr. Singhanian señaló que los casos en que se había logrado atraer de manera más efectiva la inversión y la tecnología habían ocurrido cuando los gobiernos creaban condiciones favorables para el funcionamiento de las empresas, inclusive la estabilidad política y macroeconómica, la facilitación de los movimientos de capital, la existencia de una mano de obra educada y capacitada, un entorno jurídico y una infraestructura propicios, y se cuando había demostrado la existencia de un compromiso a largo plazo para lograr el crecimiento. El Sr. Singhanian también se refirió a las economías del Asia oriental que habían tenido éxito combinando políticas para fortalecer su base económica con conocimientos técnicos extranjeros y que habían pasado oportunamente de una orientación hacia el interior hacia una orientación al exterior.

3. El Grupo Especial de Trabajo también escuchó las exposiciones que hicieron los oradores invitados del sector empresarial acerca de su concepción del papel que desempeñan la inversión extranjera directa, la transferencia de tecnología y la creación de capacidad tecnológica para lograr la competitividad. Los oradores fueron el Sr. Emerson Kapaz (Coordinador General, Pensamento Nacional das Bases Empresariais, Sao Paulo, Brasil), el Sr. Strive Masiyiwa (Director Gerente, Retrofit, Harare, Zimbabwe), el Sr. Herman Montenegro (Cámara de Comercio e Industria, Manila, Filipinas), el Sr. John Morton (Director Ejecutivo, Grupo Británico de Tecnología, Londres, Reino Unido) y el Sr. Roger Short (Director de Proyectos, Asociación de Empresas Pequeñas y Desarrollo Económico Local (SELEDA), Bolonia, Italia).

4. Las exposiciones fueron seguidas por debates oficiosos en los cuales los oradores se refirieron a las cuestiones más importantes y trataron los problemas planteados por los expertos. Entre las cuestiones tratadas figuraron, entre otras, el establecimiento de sistemas efectivos de derecho de propiedad intelectual y los efectos de la inversión, la transferencia de tecnología y la innovación tecnológica del Acuerdo del GATT sobre los aspectos

de los derechos de propiedad intelectual relacionados con el comercio; el papel que desempeñaban las empresas pequeñas y medianas en los países en desarrollo y las posibilidades de fortalecer su capacidad tecnológica; los efectos de la propiedad privada y pública sobre la inversión y la transferencia de tecnología; la importancia de las vinculaciones entre las empresas, las universidades y las instituciones de investigación; y la necesidad de efectuar una mayor inversión en la educación y la formación a nivel de las empresas.

2. Estudios monográficos

5. La reunión escuchó la presentación de cuatro estudios monográficos sometidos a su consideración por los países en desarrollo. Esos estudios se enumeran, en orden de presentación, en el anexo II. También hizo una exposición el experto de Austria.

6. En los estudios monográficos y las exposiciones se plantearon muchas de las cuestiones tratadas en los 15 estudios monográficos examinados por el Grupo Especial de Trabajo en su segundo período de sesiones. De manera más específica, en ellos se hacía hincapié en los problemas y oportunidades a que hacían frente los países en desarrollo, en particular los países menos adelantados y los países en transición a una economía de mercado, cuando se trataba de atraer la inversión extranjera directa, de adquirir tecnología y de crear una capacidad tecnológica. También se pusieron de relieve los esfuerzos de los gobiernos y del sector empresarial por atraer las corrientes de inversión y de tecnología, desarrollar la capacidad innovadora de las empresas nacionales y lograr la competitividad internacional.

7. En los estudios monográficos se demostraba que las contribuciones de la transferencia de tecnología al desarrollo tecnológico y el crecimiento económico dependían no sólo de las políticas aplicadas sino también del comportamiento tecnológico de las empresas receptoras -tanto durante la fase de transferencia de tecnología como durante la fase ulterior de producción. Igual importancia tenían el nivel de las vinculaciones entre las empresas y entre éstas y las instituciones de investigación, la existencia de personal técnico calificado y el apoyo prestado en el campo de la normalización, el control de la calidad, la información sobre patentes, etc.

8. Los estudios monográficos estimularon el debate sobre los problemas especiales a que hacen frente los países menos adelantados al crear su capacidad tecnológica en un entorno económico caracterizado por la mundialización de los mercados. En ese contexto, se prestó especial atención al mejoramiento del personal científico y técnico, al fortalecimiento de las vinculaciones entre las actividades de investigación y desarrollo y la producción y a la creación de mecanismos institucionales para el establecimiento de redes a todos los niveles (nacional, regional e internacional) con el apoyo del sector privado y el sector público. Se subrayó la necesidad de contar con planteamientos de política nuevos e innovadores a fin de hacer frente a las limitaciones asociadas con los esfuerzos de desarrollo tecnológico de los países menos adelantados.
